

Beschluss des Präsidenten des Gerichtshofs vom 6. Februar 2013 (Vorabentscheidungsersuchen des Giudice di Pace di Revere — Italien) — Strafverfahren gegen Xiaomie Zhu (C-52/12), Sun Hai Feng (C-53/12), Yang Liung Hong (C-54/12)

(Verbundene Rechtssachen C-51/12 bis C-54/12) ⁽¹⁾

(2013/C 108/45)

Verfahrenssprache: Italienisch

Der Präsident des Gerichtshofs hat die Streichung der Rechtsache angeordnet.

⁽¹⁾ ABl. C 98 vom 31.3.2012.

Beschluss des Präsidenten des Gerichtshofs vom 14. November 2012 — Europäische Kommission/Portugiesische Republik

(Rechtssache C-130/12) ⁽¹⁾

(2013/C 108/46)

Verfahrenssprache: Portugiesisch

Der Präsident des Gerichtshofs hat die Streichung der Rechtsache angeordnet.

⁽¹⁾ ABl. C 133 vom 5.5.2012.

Beschluss des Präsidenten des Gerichtshofs vom 28. Januar 2013 — Europäische Kommission/Slowakische Republik

(Rechtssache C-305/12) ⁽¹⁾

(2013/C 108/47)

Verfahrenssprache: Slowakisch

Der Präsident des Gerichtshofs hat die Streichung der Rechtsache angeordnet.

⁽¹⁾ ABl. C 273 vom 8.9.2012.

Beschluss des Präsidenten des Gerichtshofs vom 7. Februar 2013 (Vorabentscheidungsersuchen des Arbeitsgerichts Nienburg — Deutschland) — Heinz Kassner/Mittelweser-Tiefbau GmbH & Co. KG

(Rechtssache C-311/12) ⁽¹⁾

(2013/C 108/48)

Verfahrenssprache: Deutsch

Der Präsident des Gerichtshofs hat die Streichung der Rechtsache angeordnet.

⁽¹⁾ ABl. C 287 vom 22.9.2012.

Beschluss des Präsidenten des Gerichtshofs vom 5. November 2012 — Europäische Kommission/Portugiesische Republik

(Rechtssache C-325/12) ⁽¹⁾

(2013/C 108/49)

Verfahrenssprache: Portugiesisch

Der Präsident des Gerichtshofs hat die Streichung der Rechtsache angeordnet.

⁽¹⁾ ABl. C 287 vom 22.9.2012.

Beschluss des Präsidenten des Gerichtshofs vom 4. Januar 2013 — Europäische Kommission/Republik Polen

(Rechtssache C-332/12) ⁽¹⁾

(2013/C 108/50)

Verfahrenssprache: Polnisch

Der Präsident des Gerichtshofs hat die Streichung der Rechtsache angeordnet.

⁽¹⁾ ABl. C 287 vom 22.9.2012.

Beschluss des Präsidenten des Gerichtshofs vom 5. Februar 2013 (Vorabentscheidungsersuchen des Audiencia Provincial de Barcelona — Spanien) — Miguel Fradera Torredemer, Teresa Torredemer Marcet, Enrique Fradera Ohlsen, Alicia Fradera Torredemer/Corporación Uniland, S.A.

(Rechtssache C-364/12) ⁽¹⁾

(2013/C 108/51)

Verfahrenssprache: Spanisch

Der Präsident des Gerichtshofs hat die Streichung der Rechtsache angeordnet.

⁽¹⁾ ABl. C 303 vom 6.10.2012.

Beschluss des Präsidenten des Gerichtshofs vom 9. November 2012 (Vorabentscheidungsersuchen der Cour d'appel — Luxemburg) — Großherzogtum Luxemburg, Administration de l'enregistrement et des domaines/Edenred Luxembourg SA

(Rechtssache C-395/12) ⁽¹⁾

(2013/C 108/52)

Verfahrenssprache: Französisch

Der Präsident des Gerichtshofs hat die Streichung der Rechtsache angeordnet.

⁽¹⁾ ABl. C 366 vom 24.11.2012.